

## مفاوہزات (مامہ لہ کردن) و ہونہری مفاوہزات و بنہ ماکانی ناوہزی کردن (Mediation)

ناسو حامدی  
نوکتوبہری 2005

سہرخہتی گشتی:

لہ کومہ لگای شارستانیدا مفاوہزات دہبی بیٹہ ہونہری بو بنیر کردنی توندی بہ کارہیٹان و شہر و کوشت و کوشتار. مفاوہزات دہکری لہ سہر ہہموو شتی بکریٹ، ہہر لہ کالاکانی بازار تا دہگاتہ کیشہ سنووریہکانی نیوان دہولہتان و بہیہکہوہ کارکردن و تحالفاتی پارٹہسیاسیہکان بو دامہزراندنی دہولہت و دامو دہزگاکانی دہولہت. ہہر مہسہلہپہک مہودای خوئی ہہیہ، زور مہسایلی چینایہتی، نہتہوہی، سنووری، ئەمنی نہتہوہی مامہلہی لہ سہر نیو ہیللی سووری خوئی ہہیہ، ہہرکہسئی ئەم ہیللی پیراند ئەوا لہ مفاوہزات دا گرتیکی زوری دہبی و دہبی دلسوژ بہ مہسہلہکان نہبی. لہ ہہمان کاتدا مفاوہزات خوازیارہکی ہہردوو تہرفہ بو گہیشتن بہ چارہیہکی مناسب..

گرنگترین مہرجی سہرکہوتنی مفاوہزات دہبی ہہردوو لا یانی تہرفہکانی کہ مفاوہزات دہکەن دہبی سہرکہوتنی مہسہلہ سہرہکیہکہ بہ سہرکہتنی خویمان دابنن، یانی مہسہلہکہ دہبی بہ ہاوارکی و تہای چارہسہر بکەن. نہک بہ سہرکہوتنی لایہک لہ سہر حسابی تہرفہکەہی تر بیٹ. ئەگەر براوہ و دؤراو ہہبوو لہ لایہنہکاندا ئەوا ناوہرؤکی مہسہلہی مفاوہزات بہ سہرکہوتن ناگات.

چونہتی مامہ لہ کردن لہ سہر مہسہلہ چارہنووسسازہکانی گہل لیپرسراویہتیہکی میژووہیہ، میژوو حسابی خوئی دہکات.. بی رحمہ و ہیچ کہس ناتوانی رہورہوہکەہی بگریٹہوہ. فہرہنسواویہکان گوری نوکرانیان لہ گورستانی شورشگیران توور ہہلدا.. ئەمہ بیرہینانہوہیہکہ بو ئەوانہی زور سادہ تہماشای مامہلہ لہ سہر مہسہلہ چارہنووس سازہکان دہکەن. مفاوہزات لہ سہر گرتہ ناوخویہکان و چارہسہری مہسہلہ کومہلایہتی و سیاسی و نابووہیہکان، مفاوہزاتی کیشہ نا دوژمنانہیہ، واتہ ہہردوو لایہن یہک نامانجیان ہہیہ، کہ ئەویش گہیشتنہ بہ نامرازیکی چالاک بو چاککردنی کومہلگا. بہلام مفاوہزات لہ سہر گرتہ دہرہکیہکان جیایی زوریان ہہیہ و مہسہلہیہکی دووژمنانہیہ یانی مہسہلہیہکہ لہ کیشمہکیشکی دہرہکی دایہ. لہرہدا دہبی بہجوریکی تر مامہلہ لہ گہل تہرفہی بہرامبہر بکات و زور پتہو بچیتہ مہیدانی مفاوہزات و نابی ہہرگیز لہ خوہوہ بریار و مہسہلہکانی مفاوہزات فہبول بکات و ہہلسوکہوت بکات. دہبی ہہردہم بگہرتہوہ مہرکەزی بریار دان کہ گہل خوہتی...

گرنگترین ہونہر مفاوہزات پشوو درژو خستنہ رووی مہسہلہکانہ لہ بہرزترین داواکاری دا و دیاریکردنی ہیللی سوور لہ مہسہلہکان و دیاریکردنی مہوداکانی مفاوہزات و دیاریکردنی کات لہ مفاوہزاتدا کہی ہیرش دہکات و کہی دہگہرتہ دواوہ. ئەگەر ئەوانہ ہہموو رؤشنبوون ئەوکات مفاوہزات سہرخہتی روون و بہردہوامی دیار دہبی.

تا ئیستاش لہ مفاوہزاتی نیوان چینہ جیاوازہکاندا مہسہلہی ہہرہشہ و گوورہشہ بہکارڈیت، بہنموونہ لہ مفاوہزاتی نیوان راہہرانی کریکاران و خاوہنکاران کریکاران دہست بو چہکی مانگرتن و راہہرین دہبەن، یان خاوہنکارہکان ہہرہشہی داخستنی کارگہو گواستنہوہی بو وولاتی تر دہکەن.. بہکورتی زہمەنی ہہلچوون و چاوسوورکردنہوہ ہہرماوہ، ئەگہرچی لہ واقعدا لہ کومہلگای کہ یاسا سہرورہ نابی ہہبی.. لہ کاتی خو نامادہکردنی جہنگہ ئیمپریالیستیہکاندا بالوہزہکانیان لہ ناو بارہگاکانی نہتہوہ یہکگرتوہکاندا ہہرہشہی گہمارؤی نابووہی، یان ہیرشی سہریازی دژی تہرفہکانی مفاوہزات دہخنہ روو. ئەم پالہپہستویہ جوڑی لہ سہرکوتہ و ئەمہ لہ خانہی ووتویژدا دہردہچی.. ہوہیہکانی بو مندالانی قوتانخانہکانی سہرہتاییش رؤشنہ و پیویست بہ زیاتر روونکردنہوہ نیہ.

( و بنہ ماکانی : Mediation ناوہزی کردن )

پروفسورکانی مفاوہزات پیئ دهلین ناویژی کردن ، بهلام لیره دا هردوو تهرهف یان لایه ن دهیانهوی له گهل به یه که کاربکه ن و ههل بکه ن بهلام گرفت و کیشه یان هه یه، هردوو لا خوازباری چاککردینه.

### **: بنه ماکانی Mediation**

نامرازه کان، یان که رهسته کانیه برده ست، یان مهسه له یارمه تیده ره کان Regels  
Feiten شماره زاییه کان ، زانیاریه کان دهر باره ی مهسه له کان و کیشه کان  
هه ست و نهسته کان، مهسه له لاشعوریه کانیه هردوو لایه Gevoel en motivatie  
ره غبه ته کان و شانسه کانیه هردوو لا. Belangen en Kansen  
چاره سه ره کان. Oplossingen  
به لینه کان. Afspraken

سه رچاوه

(milieu projectmanagement 2005), Saxion hogeschool Deventer  
نهم پروفسوریه زیاتر بو چاره سه ری گرفته کانیه نادوژمنانه یانی ناوخوییه کان به کاردیت.. هردوو  
لایه ن دهیانهوی گرفته کانیه چاره سه ر بکرت، بو گه شه دان به کاروچالاکیه کانیه ن.  
نهمه رچی نهمه ده کرت بو مهسه له دهره کیه کان و دیاریکردنی سنووری نیوان دوو وولاتیش  
به کاربیت.

نهم پروفسوریه له هوله ندا بو له بهین بردنی کیشه کانیه نیوان گه نجه کان و مندالان و قوتایانی  
قوناغه جیاجیاکاندا به کاردی. ههروه ها له کاتی کیشه کانیه نیوان کریکاران یه ک بهش و کارگه دا  
به کاردیت. تا مروقه کان خوین بتوان چاره سه ری کیشه و ناکوکیه کانیه بکه ن.

یان له کاتی دیاریکردنی قهراردادی کریکاری نیوان ئیتحادیه کریکاریه کان و خاوه نکاره کان دا  
به کاردیت، کاتی که نوینه ران ناتوان به رده وام به گفتوگو یه کان بده ن.

نهمه ر لایه نیئ نه یوست هاوکاری پروسه که بکات نهمه له و ناویژی هیچ کاریگه ری نیه  
و ده بیئ ده ست به پیشمه رجه کانیه بکرت بو ناماده بوونی هردوو لا بو مفاوہزات...

له کومه لگای شارستانیدا ده بیئ یاسا سهروه ری گشت بیئ ، مروقه کان خوین خوازباری  
چاککردنی کومه لگاو لیپرسراویه تی بگرنه نهمه له بو گه یشتن به ناستیئ که مروقه کان  
شایسته یین.

گرنگترین مهسه له له ناویژیکردندا مهسه له لاشعوریه کانیه هردوو لایه نه که بو ناویژی که ر  
زور زه حمه ته هه موو کات لایه نه شاراوه کان له دهروونی مروق دا بخوینته وه، نهمه شماره زایی  
زوری عه مه لی دهوی..

### **به کورتی:**

مفاوہزات و ناویژیکردن و مامه له کردن شماره زایی و پشو و دلسوزی دهوی، له کومه لگای  
شارستانیدا هویه که بو هاوکاری و به یه که وه ژبان، له هه مان کاتدا مهسه له چاره نووس  
سازه کان مامه له یان له سه ر نیه، نهمه رچی نیزامی سه رمایه داری مامه له به گورچیله کانمان و  
کیچوله جوانه نه وه کانیه چینی کریکارده کات و دلسوزترین ناسیونالیست زهوی و سنووری  
ولاته که ی ده دا به دوژمنی بو مه کسه بی شه خسی مانه وه ی له دهسه لات دا.

کومه لگای یاسای کوتایی به م ره وه ندانه دینیئ، که هه موومان خوازباری ژبانیکی بیئ کوشت و  
کوشتار و دیالوگی زانستین له سه ر بنه مای یاساییدا، لیره دا رووبه رووی چه ندین پرسپار  
ده بیه نه وه، که خوینه ران نازادن له وه لام دانه وه ی..

**تییینی:** ده کرت بو بنیر کردنی گه نده لی ئیداری له کوردستان، یان بو په لکیشکردنی نوکه ران و  
خائینانی مهسه له ی ره وای گه لی کورد بو دادگاگان، مهسه له ی رفرا ندوم هتد ..  
وه کو چاره سه ری به شیوه یه کی زانستی به کاربیت.. یان بو گه شه دان Mediation

يان بۆ پەردان بە ريكخراوهو سەندىكا كرىكارپەكان و دامەزراندنى فدراسيونى سەراسەرى  
كرىكارانى كوردستان. يان تحالفاتى ئەحزابە چەپەكان لە كوردستان وەك ئەلئەرناتيف بۆ  
ئىدارەى كوردستان ئەم ميسۆدە بەكاربىت...